

Thảo Luận - Discussion (from Vietnamese Ministry Sermon)

Bài Giảng 13/09/2026: **LỜI NHÃN GỬI HỘI THÁNH**

Sermon 09/13/2026: **A WORD FOR THE CHURCH**

Kinh Thánh / Scripture: Roma Romans 2:1–11

Ý chính: Đừng dùng tội lỗi của người khác để chứng minh mình công chính; hãy để sự nhân từ của Đức Chúa Trời dẫn chúng ta đến ăn năn, vì Ngài nhìn thấy tấm lòng và sẽ phán xét mọi người cách hoàn toàn công bình.

Main idea: Do not use the sins of others to prove your own righteousness; instead, let the kindness of God lead you to repentance, because He sees the heart and will judge everyone with perfect righteousness.

(Note: là ý chính được tóm lược ở phần kết.)

I. Một số câu hỏi có thể dùng khi thảo luận trong đoạn Kinh Thánh Chọn những câu phù hợp cho nhóm mình (Xin liên lạc với mục sư... nếu cần câu trả lời chung, contact the pastor if you need suggested answer)...

Câu hỏi thảo luận (Cấp 1) - Discussion Questions (Level 1)

[Câu hỏi từ dễ (1) đến khó (6), Question from easy (1) to difficult (6)]

1. Dễ | Easy — Tại sao chúng ta dễ xét đoán? / Why are we quick to judge?

Tại sao chúng ta thường nhìn thấy lỗi của người khác dễ hơn nhìn thấy tội lỗi của chính mình?

Why do we often see the faults of others more easily than we see our own sins?

2. Dễ–Trung bình | Easy–Intermediate — Đức Chúa Trời nhìn thấy gì? / What does God see?

Theo Rô-ma 2:1–3, tại sao việc so sánh mình với người khác không thể chứng minh rằng chúng ta công chính trước mặt Đức Chúa Trời?

According to Romans 2:1–3, why can comparing ourselves with others never prove that we are righteous before God?

3. Trung bình | Intermediate — Sự nhân từ của Chúa có mục đích gì? / What is the purpose of God's kindness?

Rô-ma 2:4 nói sự nhân từ của Đức Chúa Trời dẫn chúng ta đến ăn năn. Ăn năn khác với chỉ cảm thấy buồn hoặc có lỗi về tội mình như thế nào?

Romans 2:4 says that God's kindness leads us to repentance. How is repentance different from merely feeling sad or guilty about our sin?

4. Khó | Difficult — Sự nhịn nhục có phải là sự chấp thuận? / Does patience mean approval?

Nếu một người tiếp tục phạm tội mà chưa thấy hậu quả ngay, tại sao người ấy không nên kết luận rằng Đức Chúa Trời chấp nhận điều mình đang làm?

If someone continues in sin without experiencing immediate consequences, why should that person not conclude that God approves of what he or she is doing?

5. Rất khó | Very Difficult — “Còn tôi thì sao?” / “What about me?”

Có tội lỗi, thái độ, sự kiêu ngạo hoặc sự tự công chính nào trong đời sống bạn mà bạn dễ bào chữa cho mình nhưng lại nhanh chóng lên án khi thấy nơi người khác?

Is there a sin, attitude, pride, or self-righteousness in your life that you tend to excuse in yourself but quickly condemn when you see it in someone else?

6. Thách thức cá nhân | Personal Challenge

Bạn đang đặt hy vọng cứu rỗi nơi việc mình là “người tốt,” đi nhà thờ, biết Kinh Thánh—hay thật sự đặt đức tin nơi công việc đã hoàn tất của Chúa Giê-su Christ?

Are you placing your hope of salvation in being a “good person,” attending church, or knowing the Bible—or are you truly trusting in the finished work of Jesus Christ?

Tóm Lược 9 Tín Lý căn bản Trong 1 Câu - One Sentence Summarize of 8 basic Doctrines

Mọi người đều là tội nhân trước Đức Chúa Trời toàn tri và công bình; sự nhân từ và nhịn nhục của Ngài kêu gọi chúng ta ăn năn, từ bỏ sự tự công chính và đặt đức tin nơi công việc đã hoàn tất của Chúa Giê-su Christ, là hy vọng duy nhất của chúng ta trước sự phán xét của Đức Chúa Trời.

All people are sinners before the omniscient and righteous God; His kindness and patience call us to repent, abandon self-righteousness, and place our faith in the finished work of Jesus Christ, our only hope before God’s judgment.

II. Bạn áp dụng thực hành một cách thực tế bài học như thế nào cho đời sống mình trong tuần tới hoặc cho những tháng năm sắp tới để có thể phúc lợi cho cá nhân, gia đình, và hội thánh West Houston VBC

How will you practically apply this lesson to your life—in the coming week or in the months and years ahead—for the benefit of yourself, your family, and the West Houston VBC congregation?

*****Câu Kinh Thánh: *Rô-ma Romans 2:11***

"Bởi Đức Chúa Trời không thiên vị ai."

"For there is no partiality with God."

III. Học Thuộc Lòng - Memorize *Rô-ma Romans 2:11 (BDM)(NASB)*